

**EL CARLISTE ESPANYOL**

SETMANARI CARLISTA ILUSTRAT

PREUS DE SUSCRIPCIÓ:

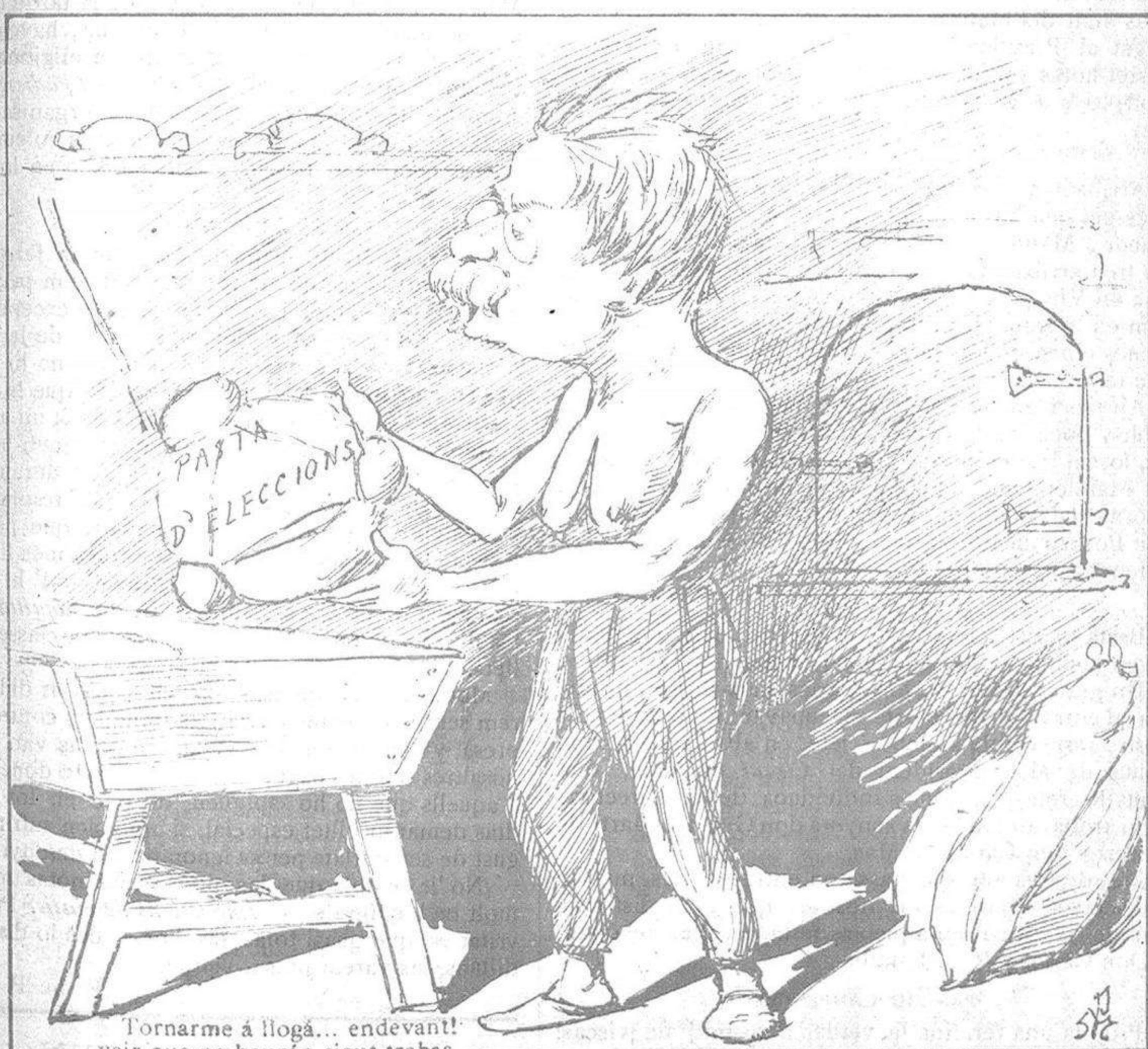
EN BARCELONA: trimestre.	1 pesseta
FORA: idem.	1'25
ULTRAMAR Y EXTRANGER	
Trimestre.	2'50 pessetas
Número corrent: 5 céntims.	

ADMINISTRACIÓ:

EN LA BIBLIOTECA TRADICIONALISTA  
RONDA DE LA UNIVERSITAT N.º 14  
APARTAT DE CORREUS 187  
Teléfono núm. 1150

Número atrassat: 10 céntims.

## PASTELERIA NACIONAL



Tornarme à llogà... endavant!  
veig que no haurán sigut trabas  
ferisi un pá dolent en gran;  
Ara 'ls lo faré de fabas,  
veyámsi també 'l pendrán.

SPC

## IMPRESIONS DE VIATJE

LOS CARLINS DE MANLLEU

**F**A lo menos dos setmanas que se 'ns va invitar á la vetllada literari-musical que ab motiu de ser la festa major de dita vila 'l dia 16 del present, se proposava celebrar lo *Centre Tradicionalista* de la mateixa, que á pesar del curt temps que conta d' instalació y de no haverse inaugurat oficialment, conta ja ab gran número de socios, que ab lo sol fet d' ésser carlistas, dit está son entusiastas y decidits, majorment tractantse d' una població que tingüé en nostras filas, durant la passada guerra, uns 150 voluntaris, dels quals ne moriren prop de la tercera part.

Condicionalment várem oferir correspondre á l' invitació; mes dos días abans del senyalat, tement que nos seria impossible assistir, ho avisárem á nostre respectable amich D. Lluís Rierola, President del *Círcul*, á qui déyam que, á poguerhi anar, telegrafiaríam al sortir de Barcelona.

Y en efecte. A las quatre de la tarde del dissappeute 'ns decidirem á martxar, y á las quatre y mitja expedirem un telegramma que, trobantnos al següent dia, á las nou del matí, en lo saló del *Círcul*, l' hi fou entregat al President per un ordenansa de Telégrafos. Disset horas y mitja tant sols tardá l' telegramma. No es molt, si 's té en compte que n' hi há que no arriban mai.

### CONTRATEMPS

Arribats á l' estació del Nort, y al pendrer bitllet, vegearem que 'l tren no passava de Vich; però decidits á anar á Manlleu aquell dia, emprenguerem la martxa. Lo tren arribá una hora més tard de la reglamentaria, y ja en Vich, una tartana 'ns dugué á Manlleu, y entravam en lo saló del *Círcul Tradicionalista* á las dotze menos cinc minut de la matinada, en lo moment en que terminava la sessió.

Ab tals elements, ¿qué es lo que d' ella podém dir? Molt y poch. Molt, porque, per haverse reanudat aquella, forem testimonis del entussiasme de nostres amichs de Manlleu, que omplían de gom á gom los salons, adornats ab molt gust, com també 'ls balcons de l'edifici. Poch podém ressenyar, si 's té en compte qu' arribarem al principi del ff.

### LA VETLLADA

Basta lo vist y lo que se 'ns explicá, pera que dediquém algunas ratllas á explicar nostras impresions.

Un gran retrato de Don Carlos baix dossier, produzia al entrar vistós efecte. Ocupavan la presidencia nostre respectable amich y jefe en altre temps, don Lluís de Más, President del *Círcul* de Vich, don Lluís Rierola y 'ls demés individuos de la Directiva. S' hi trobaven també 'ls senyors don Gustavo Martí de Revert y don Carlos de Mas.

Més de tres horas se passaren entre poesías, música y discursos, enardits los nostres, que com disfrutan sempre de tot cor en aqueixas festas, acaban aclamant á Don Carlos y R..... Familia.

### PASSEIG CAMPESTRE

Prop la una terminá la vetllada, en mitj de jviscas! atronadors que 's repetiren lo dia següent en lo camp, puig s' efectuá un distret passeig, 's tregueren fotografías per l' intelligent y entusiasta jove don Lluís Coll, s' esmorsá entre la major expansió y 's brindá per

nostra Causa, per Don Carlos, pe'l Marqués de Cerralbo, etc.

### DISTINCIÓ HONROSÍSSIMA

A la tarde 's celebrá nova reunió, y en ella participá 'l President que la Directiva acabava d' acordar per unanimitat lo nombrament de socios honoraris á favor de don Lluís de Más, de don Gustavo Martí de Revert, de don Carlos de Más y del que escriu aquestas ratllas. No hi há que dir que 'ls favorescuts donaren las gracies per tan honrosa distinció, y nosaltres, en nom de tots, las repetim aquí afectuosíssimas y cordials.

### SOBRE ELECCIONS

Durant las pocas horas que permanesquerem en Manlleu, 'ns fou donat veurer y admirar l' unió perfectíssima que regna entre 'ls carlins d' aquella vila, que seguit ordres superiors y qual obediencia consideran, ab rahó, com un deber sagrat, se preparan pera las eleccions, havent ja presentat las reclamacions pertinents la Junta nombrada al efecte.

### EN L' ESCORIAL

No en lo Real Siti de Felip II y dels seus llegítims successors, sino en lo que en Vich posseheix lo senyor Más, permanesquerem des las sis de la tarde del diumenge fins las set del matí del dilluns, havent tingut ocasió d' estrenyer la má á molts corregionalistes nostres en l' hermos local del *Círcul Tradicionalista*. Aumenta aquest en socios, y per sa organisació s' fa cada dia admirar més y més de quants volém que 'ls nostres centres de reunió siguin modelo en lo seu gènero.

### TIRO LEGAL

Deu 'ns quart de dir que la Companyía ferrocarrilera del Nort lo comet ab los que transitan per la seva línia. Lo que sí farém constar que, salvo excepcions raríssimas, los vagons y demés material de la línia es destortalat y vell á més no poguer, que no hi há hora fixa en l' arribada dels trens, per més que la guifa de viatjers ho digui, y últimament que comet un abús que no té nom, no avisant á aquells que prenen bitllet en días anteriors y posteriors á festa, que durant ells hi há passatges á preu reduhit, ab lo qual resulta qu' en un mateix vagó van varios individuos que per igual trajecte han pagat dos ó tres pessetas més l' un que l' altre. Tot porque á la Companyía no l' hi dona la real gana de manar al empleat de la *taquilla* que en los días fixats no 's despatji més qu' una classe de bitllets.

Moltas son las queixas que en lo passat dilluns valrem sentir d' alguns passatgers indignats contra l' Empresa, y com que una vegada també 'ns van cassar á nosaltres fentnos pagar l'aument, per això doném l'avis á aquells que no ho sápiguem, de que en los indicats días demanin billet especial, si no volen sufrir lo disgust de ser burlats per sa ignorancia ó descuyt.

¿No 'ls sembla que las precedents notas mereixen molt bé l' epígrafe d' *Impresions de viatje?* Perque la vritat es que quasi totes las horas, des lo dissapte al dilluns, las varem passar viatjant.

F. DE P. O.

## LO NOU GOBERN

Van dir que gobernarán en sentit molt liberal,

que 'ls agios s' acabarían  
y que 'ls espanyols tindrían  
una vida patriarcal.

Que la nau de la nació,  
per totas parts averiada,  
seria sens dilació  
degudament reparada  
desde la proa al timó.

Y ab l' ordre que tot ho logra,  
y ab la llei que l' acompaña,  
no seria cosa estranya  
que desd' ara 'l viure á Espanya  
fos com lo viure á cá 'l sogre.

Que la dolenta impresió  
qu' allavors 'ns va deixá,  
no 'ns havia d' alarmá,  
y que 'l deixessim pujá  
que ja fora bon minyó.

¡ Ja estranyava jo que ho fessin!  
Ja han comensat la campanya  
com los pitjors que vinguessin,  
repartint cada castanya  
que semblava que ho donessin.

Els han fet ajuntaments  
d' un modo que los presents  
no 'n tenen, d' igual, memoria,  
fins destruhintne la ilusoria  
ditxa d' alguns elements.

Y han ofés desde 'l més gros  
al més insignificant,  
y jamay pagar podrán  
lo disgust qu' han dat tan gran  
á la colla del arrós.

Després de tan gran batalla  
y de tant aná y venir  
per son ideal, conseguir.....  
¡ y no lográ lo lluhi  
ni un sol dia la medalla!

¡ Gualdos, Moltons y Regassos!  
¿ qué heu fet perque així os tractessin?  
¿ Qué, perque aixís vos treguessin  
dels sitials, y vos tiressin  
las dimissorias pe'ls nassos?

¡ Vàltres! que 'l que menos, val  
per tres, y no es cap desastre  
lo dirho, y dirho ben alt.....  
¡ que per fé arrós ab pollastre  
no se vos coneix rival !....

Y tants altres com se veuen  
allunyats del pressupost,  
per los novells que s' asseuen  
mentres á n' ells.... ¡vils!.... los treuen  
á grapadas del rebost!

Y cullint polítichs fruyts  
bogan per piélaç immens,  
aprofitant los descuysts,  
cabassos que baixan plens  
fent lloch als que pujan buys.

Y l' hermosa llibertat  
que tant ens han preferit,  
ja sa mostra 'ns han donat:  
ó anantsen dejorn al llit,  
ó rebre algun estofat.

Y tot Deu boca tancada  
y despejada la via;

al que parli ¡garrotada!  
y en veyent gent aturada,  
¡carga de caballería!

¡ No voleu aquest? ¡Donchs foch!  
pallissa y vara de freixa!  
Jo quan sento algú que's queixa  
creyeu qu' encara m' engréixa,  
y entre dents dich: ¡Massa poch!

A.

## JORN DE SANCH.....

**E**RA lo dia 22 de Abril de 1851 y dimars de Pasqua. Celebrava com de costum lo Roser lo poble de Vilanna, districte de Bescanó, de la província de Girona.

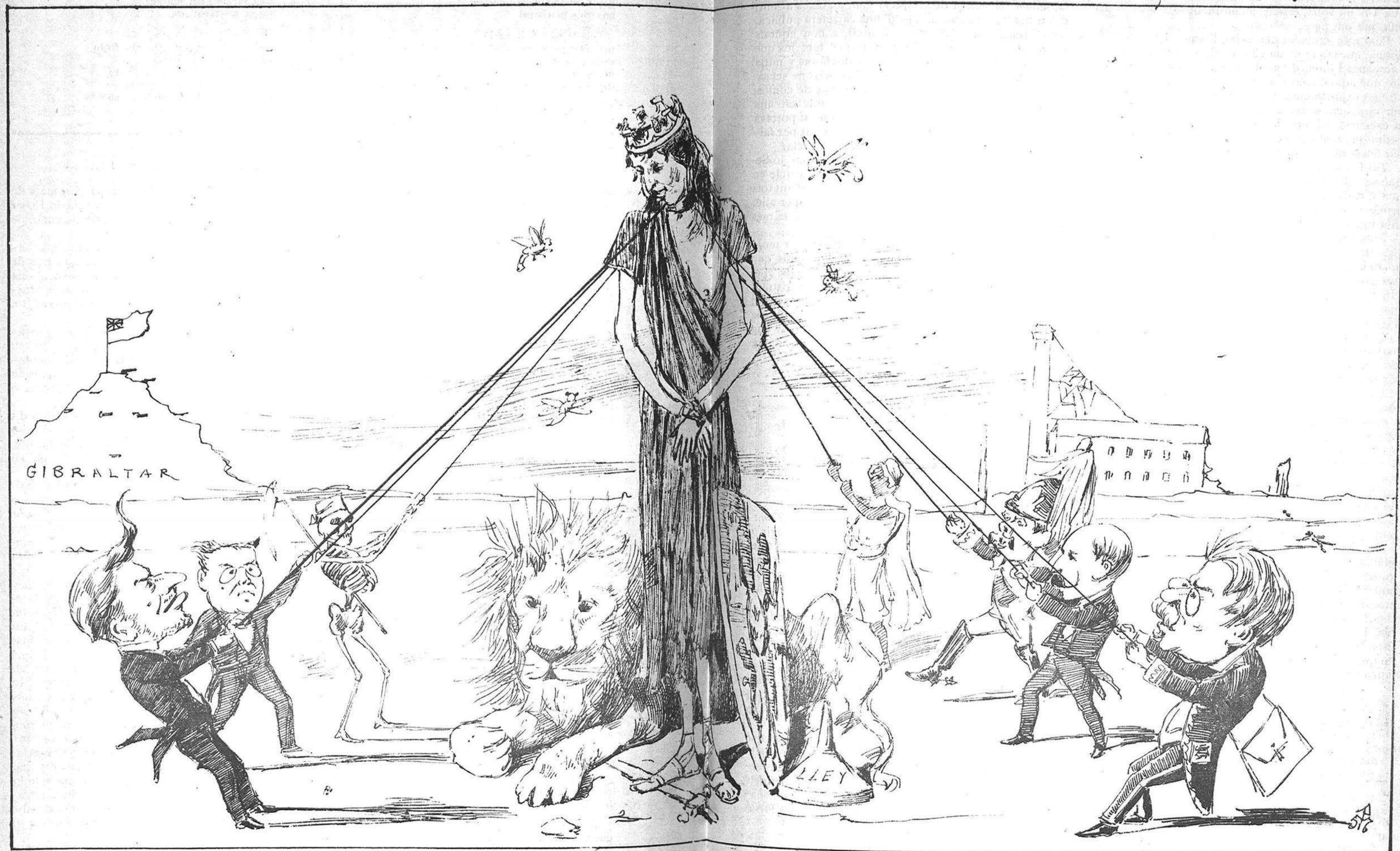
En ell determinaren asisstir set companys que havian sigut de la guerra dels *Matiners*, acabada més de un any hi havia, per celebrar lo haver surtit d' ella tots vius y bons, encare que al més jove li havia atra vessat son cos una bala en lo foch del *Pasteral* (La Sellera).

Divertintse ballant sardanas, y ab la alegria y satisfacció de veurers tots reunits, lo temps se 'ls hi feu curt, y per no anar de nit alguns d' ells, determinaren quedarse tots y dormir á casa de dos companys de la mateixa campanya, que eran d' aquell poble, ó són pare y fill del mas Vilallonga.

Un altre amich que també havia de assistir en dit Roser y se excusat, fent de Judas, fou á trobar al capo de Mossos de la Esquadra de Santa Coloma de Farnés, don Joan Pujol, comunicantli la reunió y lo qu' ell cregué convenient.

Lo capo, qu' era l' home més enemich del partit carlista, que son gust era exterminalo d' una manera ó altre, com ho anava fent, en virtut de la *carta blanca* qu' allavors tenia lo Cos de Mossos, se personá ab sis individuos al mas Vilallonga, en lo cor de la nit, y trucant á la porta, preguntá al amo de la casa qui tenia en ella, y haventli anomenat los noms de tots sos companys, respongué que ja podian dormir tranquillos y res debian temer. Al despuntar lo dia entraren los Mossos en la casa, y dormint encare aquells, los despertaren de un á un, lligantlos de tres en tres y l' últim junt ab l' amo, ab la promesa de no ferlos hi cap mal y portarlos solsament á Girona. Com luego hi hagué claror, surtiren de la casa en direcció á dita ciutat, ab tanta tranquilitat los presos com quant anaven á lo Roser. Passaren al peu de la Rectoria, y á dos minuts de distancia d' ella y á poch més de un quart d' hora del mas Vilallonga, los agarrotaren á una soca de roure y de un á un los anaven deslligant los Mossos y fusellantlos, sens que mogués son cor los crits desgarraadors de ¡confessió! ¡confessió! que tots donavan y que fins de molta distancia se sentian; de manera que lo senyor Alcalde, propietari de dit poble y liberal, existent encare, fou corrent al lloch de la hecatombe per salvarlos, y arribá quant ja acabavan de fusellar lo últim.

Dech advertir que luego que foren fora del mas Vilallonga, la mestressa, recordant que son marit havia marxat sens diners y que li farian falta á Girona, enviá á son fill gran ab alguns pera que conseguís á son pare. Fou corrent, y arribant al lloch del suplici quant



Era ab l' arrogant lleo  
simbol de forsa anys abans;  
y per 'll' hont passava jo,  
s' estemordian de pò  
tant creyents com musulmans.

Passada glòria mundana  
qu' ab cruetat mon cor m' abrusas:  
Ahir... tanta pompa vana!  
Avuy... sembla una gitana  
que va ab un gos plé de pussos.

ja havíen comensat lo fusellament, li digué lo cabo que á n' ell volia, essent incontinent sacrificat lo mateix que son pare.

Pera més crueldat del cabo, l' amo del mas Vilallonga, que era molt amich d'un dels Mossos executors, anomenat Lloret, de modo que posava á sa casa sempre que aquell anava á mercat de Santa Coloma, fou fusellat expressament per ell ab amenassas de son jefe, per més que aquell se resistís. En lo mateix lloc de la execució existeix desde allavors una gran creu de pedra que mont oncle, germá de la víctima més jove, feu posar ab la inscripció dels nou fusellats.

Tal fou lo trágich fi d' aquells nou desgraciats ab que se cebá lo cor de fera de don Joan Pujol; los quals, cada hu d' ells necessitava tres Mossos, y sens armas s' hagueren limpiat de tots set, si haguessin temut lo que 'ls hi succehi (1).

Eran tots de bona reputació y mereixfan las simpatías del país, especialment lo més jove, que era fill de un rich propietari de Brunyola, qual casa era de las que gosava més bona fama de la província de Girona. Havía sigut tinent de cassadors de la companyia que manava don Francisco Auguet (brigadier de la passada guerra).

Quedaren tant exasperats los gironins ab aquells bárbaros fusellaments, y tant odiós y deshonrat aquell cos, que desde la *Gloriosa* no ha pogut plantar més sos reals en ella, com ho han fet en la de Barcelona.

Luego d' haver don Joan consumat sa obra de *valent*, se dirigió á Anglés; al poch rato de caminar, trobá á mon pare, que anava á Girona, y li digué ab tota sanch freda aquestas paraulas: «Aquí més avall trobarás á ton germá, que l' hi fusellat, lo mateix que á vuyt d' altres.» Al mateix dia, de pas á Santa Coloma, fou á casa de mos avis paterns y entregá á ma avia lo rellotje del oncle, dihentli: «Aquí vos entrego lo rellotje de vostre fill, que avuy lo he fusellat.» ¡Qui pot calcular lo desconsol d' aquella bona y tendra mare, que tant aymava á son fill!

No foren aquellas las primeras ni las últimas barbaritats que cometé lo cor de fera del cabo de Santa Coloma, á qui Deu ha judicat fá pochs anys, experimentant lo seu càstich ja en vida, puig arribá á la suma miseria, tenint que demanar limosna y morint al fi cego, segons m' ho digueren amichs que lo socoren. L' única defensa que doná aquell infelís per satisfacció del públich respecte als tals fusellaments, fou de que conspiravan. Sentat aixó com á vritat, ¿podía darse tal dret de vida y mort á un home, molt menos

(1) Noms dels nou fusellats, trets del llibre de defuncions de la parroquia de Vilanna, bisbat y província de Girona:

1. Juan Ros de la Font, natural de San Gregori, casat, de 23 anys.
2. Juan Tayeda y Fábrega, de Bescanó, casat, de 39 anys.
3. Joseph Seriñá y Aliu (a) Vilallonga pare, casat, de 54 anys.
4. Salvador Seriñá y Massana (a) Vilallonga fill, solter, de 30 anys.
5. Joseph Pagés y Balcas, de Santa Coloma, casat, de 23 anys.
6. Esteba Pla y Nadal, de Ayguaviva y vehí de Santa Coloma, casat, de 28 anys.
7. Rafel Massana y Mas, de Estanyol, solter, de 25 anys.
8. Fernando Valls y Prat, de La Sellera, solter, de 27 anys.
9. Salvador Horta y Bechdejú, de Brunyola, solter, de 20 anys.

en temps de pau, que solsament ab lo crédit de sa paraula s' haguassin de sacrificar com á gossos al mitj d' un bosch, ó millor, al mitj d' una carretera pública, sens formació de causa ni de consell, á nou honrats espanyols, per los quals haurían respòs tots los que los coneixian, y per més vergonya á dos horas y mitja de la ciutat de Girona? Respongi tota persona sensata y de qualsevol opinió, y no podrá menos de confessar que no registra l' historia fets semblants en una nació civilisada. Lo cabo sabia molt bé que si portava los presos á la ciutat serían posats en llibertat per falta de probas, y per evitarho, 's feu ell la justicia.

Mon oncle (germá del difunt), estudiant en lo Seminari d' aquella ciutat allavors, escrigué un article en un periódich de Madrid, *La Esperanza*, detallant tots los passos de dits fusellaments, y fou muntat per alló; de modo que per aquelles morts no 's doná la més petita satisfacció.

De barbaritats per l' estil ne podrà descriurer moltes en aquesta província, y algunas per capdills que nos volen fer passar per fer ália ab los lliberals. Podrá concebirse, donchs, qu' el partit carlista, registrant tantas víctimas d' aquesta classe en sa historia, pugui aliarse ab los lliberals, com alguns ab malícia refinada suposan? Un altre dia citaré altres fets. Per avuy faig punt per no cansar los llegidors d' aquest setmanari.

S.

16 de Juliol de 1890.



Roda fá alguns anys per aquests mons una *Tomasa*, periódich que tot sovint tenim ocasió de llegir, y del qual nos havíam format un concepte diferent del que 'ns ha inspirat en son número de la setmana passada, ahont se permet ficarse en política, cosa que no sempre está bé en las donas, y que no recordém s' ha gués atrevit á fer fins ara la *Tomasa* en qüestió.

Y lo més bo es que al ferho per primera vegada ho fá ab desacert tal, que 'l tiro l' hi surt per la culata.

•••

Figúrinse vostés que l' esmentat colega, á més d' alguns documents sobre la guerra carlista, publica l' retrato de'n Deu de Olot, Deu molt de broma, á jutjar per sa *efigie*, en que se veu la mirada pícaro-burlesca d' un polítich de tercera classe.

Alguns, no molts, de nostres lectors recordarán que lo Deu d' Olot es republicà (per lo menos ho era en lo any 1873), y per tant enemich de tot lo carlí, en termes tals, que si la memoria no 'ns enganya, 's permeté lo luxo de pagar un canó, que lográ fer pochs disparos contra nosaltres, puig caygué presoner de las forças carlistas.

•••

*La Tomasa* tracta, per lo vist, de dignificar á un *héroe*. Tindrà aixó rahó d' ésser, si á pesar de la bravura dels lliberals olotins, no haguéssim entrat á Olot, qual guarnició la formava l' batalló de cassadors de Manila, número 27, que s' entregá conservant los ho-

nors de la guerra, deu cartuchos per soldat y recobrant la llibertat; però Olot quedá obert.

A nostre entendrer, la popularitat del Deu d' Olot es semblant á la dels famosos voluntaris de 'n Tarragona, que fins per aucas foren ridiculisats, y per tant ha errat lo tiro *La Tomasa*, primerament per haverse sicut ahont no l' hi pertany, qu' es en la política, y segonament per distingir á un home que no es dels que fa rotlo, ni molt menos, á la província de Girona.

•••

Vaija, amiga *Tomasa*, no t' embolquis més en política; fes xistes y telegramas d' última hora, que en aixó hi entens; porque si en lo terreno polítich t' introduxeixes y no ho fas sobre segur, estém disposats á ensenyarte historia contemporánea y á explicarte moltes coses referents á la guerra y á n' els homes que en ella directa o indirectament prengueren part.

•••

#### *Quod erat demonstrandum.*

Ha arribat l' hora de demostrar l' entusiasme que desperta entre 'ls partits aquesta aberració política anomenada sufragi universal.

Dimecres debía constituirse la Junta municipal del cens, que es la base porque no naufragui aixó del sufragi.

Però com, á pesar de tractarse d' assumptu tan serio, no hi van assistir més que deu individuos, no va poder constituirse.

Y fins un altre dia.

Desde 'l jefes de partit al *poble soberà*, tothom se mira ab indiferencia la nova manera de fer eleccions.

Ni siquiera manifestan agrahiment á Sagasta.

Que es lo pare de la criatura.

•••

Però com la lley del sufragi ve á ser com un mal grá que surt á la superficie de la *fisonosuya* de qualsevol individuo, d' aquí que si pari atenció y de que cada hú procuri adoptar las precaucions necessarias pera treuren lo millor partit possible.

A aquesta rahó obeheix precisament l' activitat desplegada per tots los partits en procurar que 'ls seus individuos figurin en las llistas electorals.

Però, fillets, han topat ab molts inconvenients y la seva activitat s' ha estrellat no pocas vegadas ab la tussonería conservadora.

Proporcionarse una papeleta de empadronament pera acreditar los dos anys de veynat, era obra de romans.

En las tenencias d' alcaldía sempre hi havia feyna pera atendrer als electors.

Al revés pera 'ls conservadors y recomenats dels mateixos: pera aquests tothom estava á la seva disposició.

Fins pera no molestarse los hi portavan las papeletas á casa.

Aquest y altres *entrabanchs* en que topan los electors constituheixen la primera *faz* de la *legalitat* del sufragi.

•••

No obstant y aixó, en Cánovas sua la gota mortal pera assegurar la base.

Lo temor y desconfiansa que regnan en las masas conservadoras pera en Silvela, de qui dubten surte triumfant en las eleccions, hant fet náixer la indisci-

plina en lo partit, en termes que 'n Cánovas no sab quína determinació pendrer.

Si posa á Gobernació á Romero Robledo, pert lo poch crèdit que té, porque tothom sab de quína manera *fa'l pollo* las eleccions y ademés la gent grave conservadora té totas las simpatías per l' autor del *sensit juridich*.

Si no fa cas dels *bons vivants* y deixa á Silvela en lo seu lloch, aquest pert las eleccions y en Cánovas cau del candelero.

Es dir, que 'l partit conservador está entre Scilla y Caribdys.

Entre espasa y paret.

Es lo punt ahont arriban certas institucions que volen subsistir á *pesar de todos los pesares*.

*Ezto ze va*, pot exclamar lo célebre malaguenyo.

•••

Y no paran aquí 'ls disgustos que reb en Cánovas.

En Sagasta procura donarni d' altres que li fan l'efecte de manxiulas.

En lo viatje que fa 'l jefe lliberal, compta las ovacions per jornadas.

Y quan surt en Cánovas, troba tots los païssos frets y glassats com en lo Polo Nort.

Y aquell es al *ostracisme*, á la oposició.

Y en Cánovas al poder.

Que quant está á la oposició lo reben ab xiulets.

•••

La prempsa en general se lamenta, y ab rahó sobrada, de que may com avuy que governan los conservadors, los papers pornogràfichs havían estat més á l' orde del dia.

Diu *La Dinastía*, que defensa á peu y á caball totas las malas causas conservadoras, que 'l senyor Solesio ha conferenciat ab lo fiscal pera castigar á los periódichs escandalosos.

Está bé lo zel que manifesta nostra primera autoritat civil.

Però ¿per qué quan se tracta de denunciar periódichs que tossen massa fort contra lo Gobern y de llimpiar los carrers de huelguistas no hi há cap conferencia preliminar ni ab fiscales ni ab ningú?

¿Es que 'ls interessos morals no son tan respectables com los materials?

*¡O tempora! ¡o mores!* Oh temps dels conservadors.

•••

Un periódich se lamenta que en la majoría conservadora del Ajuntament no hi haje cap orador.

Serà que no s' haurá fixat ab l' eloquència del senyor Alier, tinent d' alcalde de Hostafrancs.

Aquest.... Ciceron tot ho arregla ab *precisamente, realmente y convenientemente*, sense necessitat de donar may cap rahó.

•••

Segons notícias que rebém de diferents punts, se nota molt entusiasme entre nostres correligionaris pera anar á las urnas.

A pesar dels morts que votan, dels empleats de tota mena, que mare de Deu será que no votém unas quantas dotzenas de diputats provincials y á Corts.

Que prenguen acte dels *tarugos* del lliberalisme.

**ANUNCIS**

**Fàbrica**  
de cotillas de varias classes

— de —

**FILLAS DE DUAT**  
**ENVIO Á PROVINCIAS**  
Archs. 4, tenda y Sagristans, 5, 3.<sup>o</sup>. I.<sup>a</sup>  
**BARCELONA**

**VERDADER Y MAGNÍFICII  
REGALO**  
á n<sup>o</sup> els suscriptors de  
**LO CRIT D' ESPANYA**  
d' un gran grabat del Sagrat Cor de  
Jesús, per 2 pessetas, acompañant l'  
adjunt cupó fins al 31 d' Agost.

Val hasta 31 d' Agost.	2 pessetas exemplar.
ESTAMPERÍA de Ntra. Sra. de la Merce	
CUPÓ PRIMA	
Val per ... exemplars Archs, 7, tenda. — BARCELONA	

Per 3 pessetas se remet certificat.  
Dirigir los pedidos á D. Mariano  
de la C. Codina, Archs, 7, tenda.  
**BARCELONA**

**GENEROS DE PUNT**  
— de —

**GONZALO COMELLA**  
3, Carrer de la Boquería, 3.  
**BARCELONA**  
**TANCAT LOS DIAS DE FESTA**

**ENQUADERNACIONS**  
en un dia luxosas y senzillas en lo  
taller de  
**PENELLA Y BOSCH**  
Molas, 29, prop la de Fontanella.  
**BARCELONA**

**ESTAMPERÍA**  
de NTRA SRA. DE LA MERCE  
de MARIANO DE LA C. CODINA  
Taller d' imatges de fusta, de totas classes.  
**FÁBRICA DE MARCHS**  
Oleografias, Cromos, Grabats, Felicitacions, Sor-  
presas, etc.  
**ENVÍO A LAS AMÉRICAS**  
Tancat los días de festa. — ARCHS, 7; BOTIGA

**LLANA  
MANXIULAS**  
Llibre de molta gresca y que posa de bon humor al més mal humorat.  
PREU: 1 PESSETA  
en  
AQUESTA ADMINISTRACIÓ

# EL ESTANDARTE REAL

ILUSTRACIÓ MILITAR CARLISTA

## PREUS DE SUSCRIPCIÓ:

Península, 1 any . . . . .	7'50 pessetas.
" 6 mesos . . . . .	4 "
Extranger y Ultramar, 1 any . . . . .	12 "

## ADMINISTRACIÓ:

Ronda de l' Universitat, núm. 14. — BARCELONA